

Oświadczenie w sprawie przystąpienia z mocą wstecz
Erklärung zum rückwirkenden Beitritt



Ja,
Ich,

(imię, nazwisko)
(Vorname, Nachname)

(Data urodzenia)
(Geburtsdatum)

przystępuję niniejszym z mocą wstecz do Lohnsteuerhilfeverein Vereinigte Lohnsteuerhilfe e.V. (VLH) z dniem **01.01.** _____ by móc z mocą wstecz od okresu podatkowego _____ korzystać z pomocy podatkowej VLH. trete hiermit rückwirkend dem Lohnsteuerhilfeverein Vereinigte Lohnsteuerhilfe e.V. (VLH) zum 01.01. _____ bei, um rückwirkend ab dem Veranlagungszeitraum _____ die steuerliche Hilfeleistung der VLH beanspruchen zu können.

Zgadzam się przy tym, że na skutek przystąpienia z mocą wstecz lub działania z mocą wstecz ze strony VLH obowiązuje mnie zwiększony zakres współpracy w odniesieniu do dostarczenia potrzebnych dokumentów i informacji itp. VLH nie odpowiada za działania, które miały miejsce przed podpisaniem dokumentu przystąpienia.

Ich erkenne dabei an, dass durch den rückwirkenden Beitritt bzw. die rückwirkende Tätigkeit der VLH für mich eineerhöhte Mitwirkungspflicht in Hinblick auf die Beschaffung benötigter Unterlagen und Informationen etc. besteht. Die VLH haftet nicht für bereits vor dem Tag der Unterzeichnung des Beitritts erfolgte Handlungen.

Pouczono mnie, że przystąpieniem z mocą wstecz wiąże się także obowiązek wniesienia składki za okres wsteczny od roku _____.

Ich bin darüber belehrt worden, dass durch diesen rückwirkenden Beitritt auch eine rückwirkende Beitragspflicht ab dem Jahr _____ begründet wird.